

新加坡證券交易所有限公司、香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不就因本公告全部或任何部份內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



ISDN HOLDINGS LIMITED

億仕登控股有限公司

(於新加坡註冊成立的有限公司)

(香港股份代號：1656)

(新加坡股份代號：I07.SI)

海外監管公告

媒體發佈

本海外監管公告乃根據香港聯合交易所有限公司證券上市規則第13.10B條之規定作出。

請參閱以下億仕登控股有限公司（「本公司」）於2022年11月15日於新加坡證券交易所有限公司網頁發表之公告。

承董事會命
億仕登控股有限公司
總裁兼總經理
張子鈞

香港，2022年11月15日

於本公告日期，本公司董事會包括本公司執行董事張子鈞先生及孔德揚先生；本公司非執行董事 Toh Hsiang-Wen Keith 先生；以及本公司獨立非執行董事林汕錯先生（主席）、蘇明慶先生及陳順亮先生。



在結構性增長的背景下， 億仕登繼續保持強勁的長期發展前景

- 億仕登在週期性行業的增長放緩，但中國市場整體較穩定，中國以外的市場繼續增長。
- 由於中國週期性行業（如電子、汽車行業）出現很多不利因素以及人民幣下行，3Q2022 的收入較 3Q2021 同比下降了 10%。隨著億仕登在中國的業績開始穩定，3Q2022 的收入與 2Q2022 持平（變化為 0%）。
- 雖然半導體和電子行業的週期性風險持續存在，但隨著中國新冠肺炎疫情限制的放寬和第二十次全國代表大會的結束，中國的工業 4.0 和技術進步仍然是其核心經濟戰略，因此行情會更加樂觀。
- 非中國業務繼續保持強勁的增長勢頭，9M2022 同比增長了+22%。
- 基於整個亞洲工業自動化的強勁增長以及集團清潔能源專案的推進，本集團對未來十年的長期增長前景充滿信心。

2022 年 11 月 15 日新加坡 – 新加坡領先的工業自動化公司，億仕登控股有限公司（簡稱「億仕登」或「本集團」）今天宣佈截至 2022 年 9 月 30 日，第三季度（即「3Q2022」）及九個月（即「9M2022」）的財務業績。

財務概要

（單位：千新元）	3Q2022	3Q2021	同比變幅 %	9M2022	9M2021	同比變幅 %
營收	95,773	106,660	-10.2	286,480	323,818	-11.5
毛利潤	27,357	30,518	-10.4	81,435	88,711	-8.2
毛利率 (%)	28.6	28.6	0ppt	28.4	27.4	+1.0ppt
經營開支 ^a	18,581	17,462	+6.4	52,954	50,891	+4.1
稅前利潤	10,173	15,756	-35.4	30,886	41,822	-26.1
稅後利潤	7,697	12,059	-36.2	23,830	31,447	-24.2
股東應占溢利	4,499	8,604	-47.7	15,569	20,771	-25.0
淨利潤率 ^b (%)	8.0	11.3	-3.3ppt	8.3	9.7	-1.4 ppt
股東應占溢利（不包括非常項目） ^c	4,499	7,022	-35.0	15,569	19,189	-18.0

ppt 百分點

^a 運營成本包括分銷成本和管理支出

^b 淨利潤率計算的是淨利潤在總營收中所占的比例，而不是股東應占利潤部分在總營收中所占的比例

^c 非常項目是指非經常性項目，包括 3Q2021 不動產銷售的 2 百 19 萬新元收益及 3Q2021 對聯營公司的投資減值損失 61 萬新元。

中國：週期性逆風逐漸減弱，3Q 與 2Q 保持穩定

► 週期性行業造成了大部分收入下滑

與 9M2021 相比，9M2022 近 90% 的收入同比下降是由三個週期性終端行業造成的：機床、電子和半導體以及汽車。

億仕登在這些行業的業績受到以下四個因素的影響：

1. 客戶增加**庫存**彌補供應鏈短缺；
2. 周而復始的新冠肺炎疫情導致區域性停工，造成中國的**供應和生產中斷**；及
3. 半導體行業、機床和工業自動化等某些細分市場的**週期性衰退**；
4. **人民幣**對新加坡元貶值。

► 中國的週期性因素趨於穩定

在 1Q2022 收入大幅下降後，億仕登在 2Q2022 和 3Q2022 的收入保持穩定。目前：

1. 中國客戶現在都持謹慎姿態，囤貨活動要比之前少得多，因此**庫存狀況日漸改善**；
2. 中國政府放鬆限制，中國因**新冠肺炎疫情導致的活動中斷**會有所減少；
3. **週期壓力改善**。隨著零部件短缺問題有所改善，汽車行業的壓力明顯下降。機床和半導體行業仍然疲軟，但收入壓力相對下降；
4. 隨著中國經濟開始重新開放，**人民幣貶值的情況逐漸走低**，現在人民幣已經開始恢復

► 億仕登的長期穩健基本面

隨著公共和私營部門繼續支持工業自動化，作為支持中國經濟增長的關鍵戰略，集團繼續保持中國區域穩健的長期增長。

億仕登能夠從中國的持續增長中受益，在市場中仍處於有利地位。

中國境外強勁的增長勢頭

億仕登在中國境外繼續保持穩健增長，9M2022 東南亞地區的業務較 9M2021 同比增長了 22%。中國境外業務的增長反映了億仕登的整體地理組合呈自然多元化，原因如下：

1. 隨著全球企業均採用“中國+1”或“中國+N”戰略來提高生產彈性，**東南亞的產量也在增長**。毫無疑問，東南亞是全球產量變化的受益者。
2. **東南亞向先進生產技術的轉變**，推動了工業 4.0 自動化和零部件的增長。

我們認為，東南亞向工業 4.0 的轉變是長期且不可逆轉的，為億仕登在未來幾年提供了持續的發展機會。

堅實的長期增長基本面

得益於全面的長期增長戰略，億仕登前景仍被看好：

► 長期、多樣化的營收增長

億仕登擁有全球技術、龐大的客戶群和遍佈亞洲大陸的業務，能夠很好地服務亞洲的長期工業自動化發展。

億仕登繼續瞄準**多元化的增長行業**，如先進醫療器械、電子和半導體製造、數位交通、航空航太、5G 和雲軟硬體、基礎設施和精密製造等，工業自動化能給這些行業帶來顛覆性的長期增長機遇。

億仕登繼續建設**多元化的技術能力**，並**瞄準多樣化的地理位置**，為本集團創造廣泛的長期增長基礎。

► 運營成本規則

在動盪的宏觀經濟環境下，本集團繼續謹慎地監控運營成本。

► 發展技術能力支柱

自 2019 年以來，億仕登已經進行了業務重組，形成五大能力支柱。本集團設立了越來越多的運動控制、軟體、精密製造、系統和清潔能源等卓越研究中心，彙聚了 400 多名工程師和 10,000 多家客戶，從而形成了最出色的技術專業知識基礎，助力在市場上取得技術實力優勢。

► 可持續產業

億仕登早期便很有遠見地看好可持續產業，目前在各類新興清潔產業提供一系列商業解決方案。本公司涉足的清潔能源產業囊括水電站到太陽能和儲能、清潔消毒劑技術和農業清潔生產，隨著世界未來工業朝加強可持續性的方向發展，本公司在亞洲未來的可持續發展方面的投入將造福集團的眾多利益相關者。

財務利潤結果

在本集團不斷調整定價和業務組合以抵消收入下降和通貨膨脹壓力的支持下，9M2022 的毛利率增長了 1.0 個百分點，達到 28.4%。

9M2022 的報告淨利潤同比下降 24.2%，降至 2 千 380 萬新元；9M2022 的股東應占溢利同比下降 25.0%，降至 1 千 560 萬新元。

不包括非常項目（非經常性不動產銷售收入及長期投資核銷），淨利潤同比下降 18.0%，從 1 千 920 萬新元降至 1 千 560 萬新元。

本集團繼續保持較強的流動資金狀況，截至 2022 年 9 月 30 日，本集團現金和銀行餘額為 6 千 300 萬新元。

總裁致辭

億仕登**常務董事兼總裁**，張子鈞先生回顧了億仕登 9M2022 的戰略地位和業績，他表示：“在業務受到週期性不利因素、匯率變動和中國經濟混亂的衝擊時，億仕登仍繼續保持良好盈利的彈性。自 1Q2022 以來，訂單和收入一直保持穩定，我們希望隨著新冠肺炎疫情限制的放鬆和第二十次全國代表大會的結束，中國逐漸恢復經濟增長條件。

為了幫助投資者瞭解本公司業務在此期間不斷變化的複雜性，本季度，我們針對短期和長期影響本公司業務的週期性因素和長期因素提供了更多細節。

到目前為止，本公司 2022 年中國境外的業務業績良好，因為本公司的解決方案能夠充分利用未來十年及以後整個亞洲的大規模工業 4.0 自動化機會，因此我們對公司的長期前景充滿信心。

下行週期通常是億仕登優化其經營模式和戰略計畫的時期，為下一個上升週期做好充分準備。我們繼續保持工業自動化解決方案的長期增長前景，並將繼續專注於業務增長和多元化。”

- 結束 -

億仕登控股有限公司簡介

億仕登是整個亞洲工業自動化解決方案的領先提供商。公司擁有 10,000 多家客戶和 55 個辦事處，橫跨亞洲主要增長市場，並擁有 30 年的創新歷史，以滿足客戶不斷增長的技術需求。

如今，億仕登的解決方案為先進的工業領域提供支持，包括半導體、工業 4.0 製造、醫療設備、航空航天和再生能源。億仕登的解決方案為 5G、工業機器人、物聯網（IoT/IIoT）、雲和邊緣計算以及工業 4.0 智能製造領域的產品和製造提供動力。

億仕登成立於 1986 年，並於 2005 年在新加坡證券交易所有限公司主板上市以及 2017 年 1 月 12 日在香港股票聯合交易所主板上市。

預知更多資訊，請訪問 www.isdnholdings.com

由 Financial PR 代表億仕登控股有限公司發行

媒體發佈查詢，請聯繫：

Shivam Saraf

電子郵箱： shivam@financialpr.com.sg

Kamal Samuel

電子郵箱： kamal@financialpr.com.sg

Vicki Zhou

電子郵箱： zhouyan@financialpr.com.sg

電話： +65 6438 2990

億仕登控股有限公司

101 Defu Lane 10 Singapore 539222

電話： +65 6844 0288

傳真： +65 6844 0070

網址： www.isdnholdings.com